



① Veröffentlichungsnummer: 0 665 372 A1

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(21) Anmeldenummer: 94120795.3 (51) Int. Cl.6: **F02M** 37/10, B60K 15/01

22 Anmeldetag: 28.12.94

(12)

③ Priorität: 26.01.94 DE 4402224

Veröffentlichungstag der Anmeldung: 02.08.95 Patentblatt 95/31

Benannte Vertragsstaaten:
DE FR GB IT SE

Anmelder: ROBERT BOSCH GMBH
Postfach 30 02 20
D-70442 Stuttgart (DE)

© Erfinder: Kleppner, Stephan, Dipl.-Ing.

Gartenstrasse 54 D-75015 Bretten (DE)

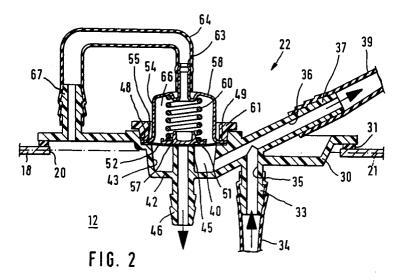
Erfinder: Frank, Kurt, Dipl.-Ing. (BA)

Schelmenwasen 14 D-73614 Schorndorf (DE) Erfinder: Mutschler, Jan Trettachstrasse 24 D-87561 Oberstdorf (DE)

(54) Vorrichtung zum Versorgen einer Brennkraftmaschine mit Kraftstoff aus einem Vorratsbehälter.

© Die Vorrichtung weist eine im Vorratsbehälter (12) angeordnete Förderpumpe auf, die durch eine Öffnung (20) im Vorratsbehälter (12) einführbar ist. Die Öffnung (20) ist mittels eines Verschlußteils (22) verschlossen, an dem ein Druckregler angeordnet ist, der mit der Druckseite der Förderpumpe und mit der Brennkraftmaschine verbunden ist und der mit einem Entlastungsraum (12) verbindbar ist. Das Verschlußteil (22) weist einen aus Kunststoff bestehenden Grundkörper (30) auf, in dem eine Vertiefung (40) gebildet ist, die mittels einer elastischen Membran (52) verschlossen ist, so daß ein Druckraum

gebildet ist. In die Vertiefung (40) ragt ein Stutzen (45) hinein, der mit dem Entlastungsraum (12) verbunden ist und dessen Stirnende (51) durch die Membran (52) verschließbar ist. Die Membran (52) ist zwischen einem Halteelement (54) und dem Grundkörper (30) eingespannt und wird durch eine vorgespannte Feder (60) gegen das Stirnende (51) des Stutzens (45) gedrückt. Bei Überschreiten eines bestimmten Drucks im Druckraum gibt die Membran (52) den Stutzen (45) frei und Kraftstoff kann aus dem Druckraum abfließen.



Stand der Technik

Die Erfindung geht aus von einer Vorrichtung zum Versorgen einer Brennkraftmaschine mit Kraftstoff aus einem Vorratsbehälter nach der Gattung des Anspruchs 1.

Eine solche Vorrichtung ist durch die DE 42 31 731 A1 bekannt. Diese Vorrichtung weist eine im Vorratsbehälter angeordnete Förderpumpe auf, die durch eine Öffnung im Vorratsbehälter einführbar ist. Die Öffnung im Vorratsbehälter ist mittels eines Verschlußteils verschließbar, an dem ein Druckregler angeordnet ist. Der Druckregler weist einen Druckraum auf, der eine Verbindung zur Druckseite der Förderpumpe, zur Brennkraftmaschine und zu einer Entlastungsleitung aufweist. Die Verbindung des Druckraums zur Entlastungsleitung ist durch ein federbelastetes Schließglied gesteuert, das mit einem Sitz zusammenwirkt und die Verbindung zur Entlastungsleitung bei Überschreiten eines bestimmten Drucks im Druckraum freigibt. Das Verschlußteil weist dabei einen inneren Körper auf, der kleiner ausgebildet ist als die Öffnung im Vorratsbehälter. Der innere Körper ist mit einer Umhüllung versehen, die zusammen mit dem inneren Körper gegebenenfalls unter Zwischenlage eines Dichtelements die Öffnung verschließt. Im inneren Körper sind Kanäle ausgebildet, die die Verbindungen zur Förderpumpe, zur Brennkraftmaschine und zur Entlastungsleitung bilden. In die die Verbindung zur Förderpumpe und zur Brennkraftmaschine bildenden Kanäle sind als separate Teile Stutzen eingesetzt, auf die Leitungen zur Verbindung mit der Förderpumpe und der Brennkraftmaschine aufgesteckt werden können. Das Schließglied des Druckreglers ist als eine Kugel ausgebildet, die mit einem im inneren Körper des Verschlußteils an einer Querschnittsverengung eines Kanals ausgebildeten Sitz zusammenwirkt. Zur sicheren Abdichtung durch die Kugel muß der Sitz bearbeitet werden, was eine aufwendige Herstellung des inneren Körpers des Verschlußteils bedeutet. Außerdem muß der den Sitz aufweisende innere Körper des Verschlußteils aus Metall hergestellt werden, um eine ausreichende Haltbarkeit des Sitzes zu gewährleisten. Die mehrteilige Ausführung des Verschlußteils mit dem inneren Körper und der Umhüllung bedingt eine aufwendige Herstellung. Schließlich müssen die Stutzen separat in den inneren Körper eingesetzt werden. Insgesamt ist die Ausbildung des Verschlußteils bei dieser bekannten Vorrichtung aufwendig in der Herstellung und Montage, was aus wirtschaftlichen Gründen vermieden werden sollte.

Vorteile der Erfindung

Die erfindungsgemäße Vorrichtung zum Versorgen einer Brennkraftmaschine mit Kraftstoff aus einem Vorratsbehälter mit den Merkmalen gemäß dem Anspruch 1 hat demgegenüber den Vorteil, daß das Verschlußteil durch den einstückigen, die Öffnung verschließenden Grundkörper einfach ausgebildet ist. Auch der Druckregler ist mit der als Schlieglied dienenden Membran und dem als Sitz dienenden Stirnende des in die Vertiefung ragenden Stutzens einfach ausgbildet. Durch die elastische Membran ist auch bei nicht bearbeitetem Sitz eine sichere Abdichtung erreicht.

In den abhängigen Ansprüchen sind vorteilhafte Ausgestaltungen und Weiterbildungen der Erfindung angegeben. Durch die einstückige Ausbildung der Anschlußstutzen gemäß Anspruch 2 ist die Herstellung und Montage des Verschlußteils weiter vereinfacht. Durch die Ausbildung gemäß Anspruch 5 ist ein sicherer Halt der Membran und eine einfache Montage aller Teile des Druckreglers in einer Richtung ermöglicht. Der aus dem Druckregler gegebenenfalls abströmende Kraftstoff kann wie im Anspruch 10 angegeben zum Betrieb einer Strahlpumpe verwendet werden, was insbesondere bei zerklüfteten Vorratsbehältern vorteilhaft ist, um sicherzustellen, daß im Reservoir, aus dem die Förderpumpe ansaugt, genügend Kraftstoff vorhanden ist.

Zeichnung

Mehrere Ausführungsbeispiele der Erfindung sind in der Zeichnung dargestellt und in der nachfolgenden Beschreibung näher erläutert. Es zeigen Figur 1 eine Vorrichtung zum Versorgen einer Brennkraftmaschine mit Kraftstoff aus einem Vorratsbehälter, Figur 2 ein Verschlußteil des Vorratsbehälters von Figur 1 in einem Längsschnitt in vergrößerter Darstellung nach einem ersten Ausführungsbeispiel, Figur 3 ein zweites Ausführungsbeispiel des Verschlußteils, Figur 4 eine erste Variante der Befestigung eines Halteelements des Verschlußteils von Figur 3, Figur 5 eine zweite Variante der Befestigung des Halteelements in der Ansicht in Pfeilrichtung V in Figur 3, Figur 6 ein drittes Ausführungsbeispiel des Verschlußteils und Figur 7 den Vorratsbehälter der Vorrichtung mit einer zusätzlichen Strahlpumpe. Beschreibung der Ausführungsbeispiele

Eine in Figur 1 vereinfacht dargestellte Vorrichtung dient zur Versorgung einer Brennkraftmaschine 10 mit Kraftstoff aus einem Vorratsbehälter 12. Die Vorrichtung weist eine Förderpumpe 14 auf, die im Vorratsbehälter 12 angeordnet ist und dort in nicht dargestellter Weise gehalten ist. Die Förderpumpe 14 kann in beliebiger Weise ausgeführt sein und

15

diese saugt auf ihrer Saugseite Kraftstoff aus einem Reservoir 16 im Vorratsbehälter 12 an. Der Vorratsbehälter 12 weist in einer Wandung 18 eine Öffnung 20 auf, durch die die Förderpumpe 14 eingeführt werden kann. Die Öffnung 20 ist nach dem Einführen der Förderpumpe 14 mit einem Verschlußteil 22 verschließbar, wobei durch das Verschlußteil 22 eine Leitung zur Verbindung der Druckseite der Förderpumpe 14 mit der Brennkraftmaschine 10 geführt ist. In der Verbindung der Druckseite der Förderpumpe 14 mit dem Verschlußteil 22 kann ein Kraftstoffilter 24 angeordnet sein.

In Figur 2 ist ein erstes Ausführungsbeispiel des Verschlußteils 22 dargestellt. Das Verschlußteil 22 weist dabei einen durch Spritzgießen aus Kunststoff hergestellten, flanschartigen Grundkörper 30 auf, der die Öffnung 20 im Vorratsbehälter 12 verdeckt. Zwischen dem Außenrand des Verschlußteils 22 und der Wandung 18 des Vorratsbehälters 12 kann ein Dichtelement 31 angeordnet sein. Das Verschlußteil 22 ist in nicht dargestellter Weise am Vorratsbehälter 12 befestigt. Nachfolgend werden am Verschlußteil 22 Lagebestimmungen angegeben, bei denen eine Anordnung nach innen ins Innere des Vorratsbehälters 12 bedeutet, und eine Anordnung nach außen vom Vorratsbehälters 12 wegweisend bedeutet. Am Grundkörper 30 ist einstückig ein nach innen weisender Anschlußstutzen 33 angeformt, an den eine Leitung 34 zur Verbindung mit der Druckseite der Förderpumpe 14 anschließbar ist. Vom Grundkörper 30 steht außerdem nach außen ein weiterer Anschlußstutzen 37 ab, an den eine Leitung 39 zur Verbindung mit der Brennkraftmaschine 10 anschließbar ist. Die Anschlußstutzen 33 und 37 sind durch im Grundkörper 30 ausgebildete Kanäle 35 und 36 miteinander verbunden, wobei der Kanal 35 des Anschlußstutzens 33 etwa senkrecht zur Ebene 21 verläuft, in der die Öffnung 20 angeordnet ist, und der Kanal 36 des Anschlußstutzens 37 von dieser Ebene 21 weggeneigt verläuft. Der Kanal 36 mündet in einer im Grundkörper 30 etwa zentral ausgebildeten Vertiefung 40, die durch einen Boden 42 des Grundkörpers 30 nach innen und durch einen umlaufenden Rand 43 seitlich begrenzt ist und die nach außen offen ist. Der Kanal 36 mündet am Rand 43 über dem Boden 42 in die Vertiefung 40. Die Vertiefung 40 kann im Querschnitt parallel zur Ebene 21, in der die Öffnung 20 verläuft, rund oder eckig ausgebildet sein. Vom Boden 42 des Grundkörpers 30 aus ragt in die Vertiefung 40, also am Grundkörper 30 nach außen, etwa mittig ein Stutzen 45 hinein und koaxial zu diesem ragt vom Boden 42 nach innen ein Anschlußstutzen 46 hinein, an den eine Leitung angeschlossen werden kann.

Im Grundkörper 30 ist nach außen an die Vertiefung 40 anschließend eine Ausnehmung 48 gebildet, die einen größeren Querschnitt aufweist, als die Vertiefung 40. Am Übergang zwischen der Vertiefung 40 und der Ausnehmung 48 ist ein umlaufender, nach außen weisender ebener Bund 49 gebildet. Das in die Vertiefung 40 ragende Stirnende 51 des Stutzens 45 ist etwa auf gleicher Höhe angeordnet, wie der Bund 49 und im wesentlichen eben ausgebildet. In die Ausnehmung 48 ist von außen her eine elastisch verformbare Membran 52 eingelegt, die mit ihrem Außenrand auf dem Bund 49 aufliegt und mit ihrem mittleren Bereich auf dem Stirnende 51 des Stutzens 45 aufliegt. In der Ausnehmung 48 ist über der Membran 52 ein topfförmiges Halteelement 54 angeordnet, das mit seinem offenen Stirnende in die Ausnehmung 48 eingesetzt ist und dort einen Flansch 55 aufweist. zwischen dem und dem Bund 49 der Außenrand der Membran 52 dicht eingespannt ist. Auf der nach außen weisenden Seite der Membran 52 liegt in deren mittlerem Bereich ein Federteller 57 auf, zwischen dem und dem Boden 58 des Halteelements 54 eine Druckfeder 60 eingespannt ist. Das Halteelement 54 kann beispielsweise als ein Blechteil ausgebildet sein. Über das Halteelement 54 ist als Befestigungselement ein aus Kunststoff bestehender Ring 61 geschoben, der in die Ausnehmung 48 eingesetzt ist, an der nach außen weisenden Seite des Flansches 55 angreift und am Grundkörper 30 befestigt ist. Durch den Ring 61 wird das Halteelement 54 am Grundkörper 30 fixiert. Der Ring 61 kann zu dessen Befestigung beispielsweise mit dem Grundkörper 30 verschweißt, vorzugsweise mittels Ultraschall- oder Reibschweißung, oder verklebt werden oder auf andere Weise am Grundkörper 30 befestigt sein. Vom Boden 58 des Halteelements 54 ragt ein Anschlußstutzen 63 nach außen, auf den ein Ende einer Leitung 64, beispielsweise eines Schlauchs, aufschiebbar ist, durch die der durch das Halteelement 54 und die Membran 52 begrenzte Raum 66, in dem die Druckfeder 60 angeordnet ist, mit der Atmosphäre verbindbar ist. Der Grundkörper 30 weist einen weiteren nach außen abstehenden Anschlußstutzen 67 auf, der nach innen offen ist und auf den das andere Ende der Leitung 64 aufgeschoben ist. Der Raum 66 ist somit mit dem Inneren des Vorratsbehälters 12 verbunden, in dem Atmosphärendruck herrscht und es ist sichergestellt, daß in den Raum 66 keine Fremdkörper eindringen können, wie beispielsweise Schmutz oder Wasser. Außerdem ist dadurch sichergestellt, daß möglicherweise durch die Membran 52 in den Raum 66 eindiffundierter Kraftstoffdampf nicht in die Umgebung austreten kann, sondern wieder in den Vorratsbehälter 12 zurückgeführt wird.

55

20

Die Vertiefung 40 bildet zusammen mit der Membran 52 einen abgeschlossenen Druckraum, der über den Kanal 36 mit der Druckseite der Förderpumpe 14 und mit der Brennkraftmaschine 10 verbunden ist. Der Druckraum ist außerdem über den Stutzen 45 mit einem Entlastungsraum verbindbar, der bei diesem Ausführungsbeispiel der Vorratsbehälter 12 ist, in den der Anschlußstutzen 46 mündet. Durch die Vorspannung der Druckfeder 60 wird die Membran 52 auf das Stirnende 51 des Stutzens 45 gedrückt und verschließt diesen, solange der im Druckraum herrschende Druck eine geringere Kraft auf die Membran 52 ausübt als die Druckfeder 60. Überschreitet der Druck im Druckraum einen bestimmten, durch die Vorspannung der Druckfeder 60 bestimmten Wert, so wird die Membran 52 vom Stirnende 51 abgehoben und gibt den Stutzen 45 frei, so daß aus dem Druckraum Kraftstoff in den als Entlastungsraum dienenden Vorratsbehälter 12 zurückfließen kann.

Der vorstehend beschriebene Aufbau stellt einen Druckregler dar, der am Verschlußteil 22 angeordnet ist, wobei die Membran 52 als Schließglied dient, das mit dem Stirnende 51 des Stutzens 45 als Sitz zusammenwirkt. Der Aufbau des Verschlußteils 22 und des Druckreglers ist dabei sehr einfach und die Montage der den Druckregler bildenden Bauteile ist in einer Richtung von außen her möglich. Die Vorrichtung braucht nur eine Leitung zur Verbindung mit der Brennkraftmaschine 10 aufzuweisen, eine Rückströmleitung ist nicht erforderlich, da überschüssiger Kraftstoff bereits im Druckregler in den Entlastungsraum abströmen kann.

In Figur 3 ist ein zweites Ausführungsbeispiel des Verschlußteils 122 dargestellt, bei dem gleiche oder ähnliche Teile wie beim ersten Ausführungsbeispiel mit um 100 erhöhten Bezugszahlen versehen sind. Das Verschlußteil 122 weist den durch Spritzgießen aus Kunststoff hergestellten, die Öffnung 20 verschließenden Grundkörper 130 auf. Vom Grundkörper 130 steht nach innen der Anschlußstutzen 133 zur Verbindung mit der Druckseite der Förderpumpe 14 ab und nach außen steht der Anschlußstutzen 137 zur Verbindung mit der Brennkraftmaschine 10 ab. Die beiden Anschlußstutzen 133 und 137 sind durch die im Grundkörper 130 ausgebildeten Kanäle 135 und 136 miteinander verbunden. Der Kanal 135 des Anschlußstutzens 133 verläuft etwa senkrecht zur Ebene 21, in der die Öffnung 20 angeordnet ist, und der Kanal 136 des Anschlußstutzens 137 verläuft etwa parallel zu dieser Ebene 21 außerhalb des Vorratsbehälters 12. Weiterhin steht vom Grundkörper 130 nach innen ein Anschlußstutzen 146 ab, der über einen etwa senkrecht zur Ebene 21, in der die Öffnung 20 angeordnet ist, verlaufenden Kanal 170 und einen weiteren etwa parallel zu dieser Ebene verlaufenden Kanal 171 mit dem

nach innen in die Vertiefung 140 ragenden Stutzen 145 verbunden ist. Die Vertiefung 140 ist umgekehrt wie beim ersten Ausführungsbeispiel angeordnet, so daß sie nach innen, das heißt in den Vorratsbehälter 12 offen ist. An die Vertiefung 140 nach innen anschließend ist wie beim ersten Ausführungsbeispiel die Ausnehmung 148 am Grundkörper 130 ausgebildet. Am nach innen weisenden Bund 149 ist die Membran 152 mit ihrem Außenrand aufgelegt und mittels des Halteelements 154 fixiert, das wiederum mittels des Rings 161 am Grundkörper 130 befestigt ist. Das Halteelement 154 ist wie beim ersten Ausführungsbeispiel topfförmig ausgebildet und mit seinem Flansch 155 in der Ausnehmung 148 angeordnet, zwischen dem und dem Bund 149 der Außenrand der Membran 152 eingespannt ist. Zwischen dem Boden 158 des Halteelements 154 und dem mittleren Bereich der Membran 152 ist die vorgespannte Druckfeder 160 angeordnet. Im Boden 158 ist zumindest eine Öffnung 173 ausgebildet, durch die der im Halteelement 154 begrenzte Raum 166 mit dem Inneren des Vorratsbehälters 12 verbunden ist. Bei dieser Ausführung ist keine separate Leitung erforderlich, um den Raum 166 mit dem Vorratsbehälter 12 zu verbinden. Der Kanal 136 kann in einem außerhalb des Vorratsbehälters 12 angeordneten Anschlußstutzen 176 münden, der mittels eines Deckels 177 verschließbar ist, so daß ein Abfließen von Kraftstoff aus dem Druckraum über den Anschlußstutzen 146 in den Vorratsbehälter 12 erfolgt, oder auf den Anschlußstutzen 176 kann eine Leitung aufgeschoben werden, so daß der aus dem Druckraum abfließende Kraftstoff für andere Zwecke genutzt werden kann, wobei dann der Anschlußstutzen 146 mittels eines Deckels verschlossen ist.

In Figur 4 ist eine Variante des Verschlußteils 222 mit einer modifizierten Befestigung des Halteelements 254 dargestellt, bei der das Halteelement 254 direkt am Grundkörper 230 in der Ausnehmung 248 befestigt ist und der Ring 61 bzw. 161 nicht erforderlich ist. Der Grundkörper 230 ist im wesentlichen wie beim zweiten Ausführungsbeispiel beschrieben ausgebildet. Das Halteelement 254 ist ebenfalls im wesentlichen wie vorstehend zum ersten oder zweiten Ausführungsbeispiel beschrieben als ein Blechteil ausgebildet und weist den Flansch 255 auf, zwischen dem und dem Bund 249 der Außenrand der Membran 252 eingespannt ist. Aus dem in der Ausnehmung 248 angeordneten Bereich des Halteelements 254 ist wenigstens ein Haken 270 ausgestellt, der in nicht eingesetztem Zustand des Halteelements 254 über die Ausnehmung 248 seitlich hinausragt und quer zur Einsetzrichtung des Halteelements 254 gemäß Pfeil 272 federnd nach innen, das heißt zum Halteelement 254 hin schwenkbar ist. Das freie Ende des Hakens 270 weist nach außen, also entgegen Einsetzrichtung 272. Beim Einsetzen des Halteelements 254 in die Ausnehmung 248 schwenkt der Haken 270 federnd nach innen und tritt in die Ausnehmung 248 ein. Das Halteelement 254 wird in die Ausnehmung 248 hineingedrückt, so daß die Membran 252 eingespannt wird. Dabei verkrallt sich das Ende des Hakens 270 am Rand der Ausnehmung 248, wodurch das Halteelement 254 fixiert wird. Bei einer auf das Halteelement 254 entgegen Einsetzrichtung 272 wirkenden Kraft verkrallt sich das ende des Hakens 270 widerhakenartig in der Ausnehmung 248. Da das Halteelement 254 aus Blech besteht und der Grundkörper 230 aus Kunststoff, kann das Ende des Hakens 270 unter plastischer Verformung des Grundkörpers 230 in den Rand der Ausnehmung 254 eindringen. Vorzugsweise sind über den Umfang des Halteelements 254 verteilt mehrere Haken 270 vorgesehen.

In Figur 5 ist eine zweite Variante des Verschlußteils 322 mit einer weiteren modifizierten Befestigung des Halteelements 354 dargestellt, bei der das Halteelement 354 ebenfalls direkt am Grundkörper 330 befestigt ist, der im wesentlichen wie beim zweiten Ausführungsbeispiel beschrieben ausgebildet ist. Das Halteelement 354 ist wie beim ersten oder zweiten Ausführungsbeispiel beschrieben als ein Blechteil ausgebildet, weist also den in der Ausnehmung 348 angeordneten Flansch 355 auf, zwischen dem und dem Bund der Außenrand der Membran eingespannt ist. Der Außenrand des Flansches 355 und die Ausnehmung 348 sind im wesentlichen kreisförmig ausgebildet. Der Außenrand des Flansches 355 ist über seinen Umfang sägezahnförmig ausgebildet und der Innenrand der Ausnehmung 348 ist über seinen Umfang mit einem entsprechenden sägezahnförmigen Gegenprofil versehen. Das Halteelement 354 ist in die Ausnehmung 348 in einer in Figur 5 in der linken Hälfte dargestellten Drehstellung einsetzbar, in der die Sägezähne von dessen Flansch 355 auf die entsprechenden Lücken am Innenrand der Ausnehmung 348 treffen. Das Halteelement 354 wird in die Ausnehmung 348 hineingedrückt, damit die Membran 352 sicher eingespannt wird, und gleichzeitig in Richtung des Pfeils 372 verdreht, so daß die Sägezähne von dessen Flansch 355 auf die Sägezähne des Innenrands der Ausnehmung 348 treffen, wie dies in der echten Hälfte der Figur 5 dargestellt ist. Dabei dringen die Sägezähne des Flansches 355 unter plastischer Verformung des Grundkörpers 330 in den Innenrand der Ausnehmung 348 ein, wodurch das Halteelement 354 am Grundkörper 330 befestigt ist.

In Figur 6 ist in der linken Hälfte eine Variante des Verschlußteils 422 mit einem modifizierten Halteelement 454 dargestellt. Der Grundkörper 430 des Verschlußteils 422 und das Halteelement sind dabei im wesentlichen so ausgebildet wie beim

ersten Ausführungsbeispiel gemäß Figur 2 beschrieben. Das Halteelement 454 besteht aus Kunststoff, ist topfförmig ausgebildet und weist mit seinem offenen Stirnende zum Grundkörper 430. Das Halteelement 454 weist den Flansch 455 auf, mit dem es in der Ausnehmung 448 angeordnet ist und zwischen dem und dem Bund 449 der Außenrand der Membran 452 eingespannt ist. Das Halteelement 454 weist außerdem einen über die Ausnehmung 448 seitlich umlaufend hinausragenden Kragen 480 auf und die Ausnehmung 448 weist zumindest an einer Stelle ihres Umfangs eine Ausbuchtung 482 auf, die über eine Öffnung 483 im Grundkörper 430 mit dem Inneren des Vorratsbehälters 12 verbunden ist. Im Halteelement 454 ist eine Öffnung 486 vorhanden, durch die der der Vertiefung 440 an der Membran 452 gegenüberliegende Raum 466 des Halteelements 454, in dem die Druckfeder 460 angeordnet ist, mit der Ausbuchtung 482 verbunden ist. Durch die Ausbuchtung 482 und den diese überdeckenden Kragen 480 und den Flansch 455 des Halteelements 454 ist ein Raum begrenzt, über den der Raum 466 mit der Atmosphäre, das heißt mit dem Inneren des Vorratsbehälters 12 verbunden ist. Bei der vorstehend beschriebenen Ausbildung kann auch, wie in der rechten Hälfte von Figur 6 dargestellt, innerhalb des Halteelements 454 noch zusätzlich ein Abstützteil 488 aus Blech für die Druckfeder 460 angeordnet werden, das einen in der Ausnehmung 448 angeordneten Flansch aufweist, zwischen dem und dem Bund 449 der Außenrand der Membran 452 eingespannt ist, wobei das Halteelement 454 mit seinem Flansch 455 auf den Flansch des Abstützteils 488 drückt und dieses hält. Wenn das Abstützteil ebenfalls topfförmig ausgebildet ist, so weist dieses ebenfalls eine Öffnung zur Verbindung des innerhalb des Abstützteils 488 gebildeten Raums 466 mit der Ausbuchtung 482 der Ausnehmung 448 auf.

In Figur 7 ist eine modifizierte Ausführung der gesamten Vorrichtung dargestellt, die prinzipiell wie vorstehend beschrieben ausgebildet ist. Der den Druckraum mit einem Entlastungsraum verbindende Anschlußstutzen 46 bzw. 146 des Grundkörpers ist dabei mit wenigstens einer Strahlpumpe 90 verbunden, die Kraftstoff in das Reservoir 16 fördert, aus dem die Förderpumpe 14 ansaugt. Dies ist insbesondere bei zerklüfteten Vorratsbehältern 12 vorteilhaft, die mehrere Teile 92,93 aufweisen, deren Böden durch erhöhte Höcker oder Sattel 95 voneinander getrennt sind, so daß Kraftstoff nicht zwischen diesen Teilen 92,93 fließen kann. Die Strahlpumpe 90 ist in einem vom Teil 92, in dem die Förderpumpe 14 angeordnet ist, getrennten Teil 93 angeordnet und fördert über den Höcker 95 durch eine Leitung 96 in den Teil 92. Außerdem kann auch im Teil 92 eine Strahlpumpe 98 ange-

50

55

5

10

15

20

25

35

40

45

50

55

ordnet sein, durch die Kraftstoff in einen als Reservoir 16 für die Förderpumpe 14 dienenden Topf gefördert wird.

Patentansprüche

- 1. Vorrichtung zum Versorgen einer Brennkraftmaschine mit Kraftstoff aus einem Vorratsbehälter mit einer im Vorratsbehälter (12) angeordneten Förderpumpe (14), die durch eine Öffnung (20) im Vorratsbehälter (12) einführbar ist, mit einem Verschlußteil zum Verschließen der Öffnung (20), an dem ein Druckregler angeordnet ist, der einen Druckraum (40;140;440) mit einer Verbindung zur Druckseite der Förderpumpe (14), zur Brennkraftmaschine (10) und zu einem Entlastungsraum (12;90;98) aufweist, wobei der Druckregler ein die Verbindung mit dem Entlastungsraum (12;90;98) Schließglied steuerndes federbelastetes (52;152;252;452) aufweist, das mit einem Sitz (51) zusammenwirkt und bei Überschreiten eibestimmten Drucks im Druckraum (40;140;440) die Verbindung des Druckraums (40;140;440) zum Entlastungsraum (12;90;98) freigibt, dadurch gekennzeichnet, daß das Verschlußteil einen aus Kunststoff bestehenden, die Öffnung (20) verschließenden flanschartigen Grundkörper (30;130;230;330;430) aufweist, daß im Grundkörper eine Vertiefung (40;140;440) gebildet ist, in die ein die Verbindung des Druckraums zum Entlastungsraum (12;90;98) bildender, einstückig mit dem Grundkörper (30;130;230;330;430) ausgebildeter Stutzen (45;145) hineinragt, daß die Vertiefung (40;140;440) zur Bildung des Druckraums mit einer elastisch verformbaren Membran (52;152;252;452) abgedeckt ist, die als Schließglied dient und mit dem Stirnende (51) des Stutzens (45;145) als Sitz zusammenwirkt, und daß die Membran (52;152;252;452) zwischen dem Grundkörper (30;130;230;330;430) und einem separaten, am Grundkörper befestigten Halteelement (54;154;254;354;454) eingespannt ist.
- Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß am Grundkörper (30;130;230;330;430) einstückig wenigstens ein Anschlußstutzen (33;37;46;133;137;146;176) angeformt ist, an den eine Leitung zur Verbindung mit der Druckseite der Förderpumpe (14) und/oder der Brennkraftmaschine (10) und/oder dem Entlastungsraum (12;90;98) anschließbar ist.
- 3. Vorrichtung nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß zwischen dem Halteele-

- ment (54;154;254;354;454) und der Membran (52; 152;252;452) eine Schließfeder (60;160;460) eingespannt ist, durch die die Membran gegen das Stirnende (51) des Stutzens (45;145) gedrückt wird.
- 4. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß das Halteelement (54;154;254;354;454) topfförmig ausgebildet ist und an seinem zum Grundkörper (30;130;230;330;430) weisenden offenen Stirnende einen Flansch (55;155;255;355;455) aufweist, zwischen dem und dem Grundkörper der Rand der Membran (52;152;252;452) eingespannt ist.
- 5. Vorrichtung nach einem der vorstehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß der Grundkörper (30;130;230;330;430) an die Veranschließend Ausnehmung tiefung eine (48;148;248;348;448) mit größerem Querschnitt als die Vertiefung (40;140;240;340;440) aufweist, daß am Übergang zwischen der Vertiefung und der Ausnehmung ein von der Vertieweaweisender umlaufender (49;149;249;449) gebildet ist, an dem die Membran (52;152;252;452) mit ihrem Rand anund daß das Halteelement (54;154;254;354;454) mit seinem Flansch (55;155;255;355;455) in die Ausnehmung eingesetzt ist.
- 6. Vorrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß das Halteelement (254) als ein Blechteil ausgebildet ist und daß an dessen in der Ausnehmung (248) angeordnetem Bereich wenigstens ein quer zur Einsetzrichtung (272) des Halteelements (254) elastisch schwenkbarer Haken (270) ausgestellt ist, der sich am Rand der Ausnehmung (248) verkrallt und dadurch das Halteelement (254) am Grundkörper (230) fixiert.
- 7. Vorrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß das Halteelement (354) als ein Blechteil ausgebildet ist und dessen Flansch (355) über seinen Umfang sägezahnartig gebildet ist, daß der Rand der Ausnehmung mit einem entsprechenden sägezahnartigen Gegenprofil ausgebildet ist, daß das Halteelement (354) in einer Drehstellung in die Ausnehmung (348) einsetzbar ist und daß durch Drehen des Halteelements (348) dessen Flansch (355) in den Rand der Ausnehmung (348) quer zur Einsetzrichtung des Halteelements unter plastischer Verformung des Grundkörpers (330) eingreift und dadurch das Halteelement (354) am Grundkörper (330) fixiert.

8. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß das Halteelement (54;154) mittels eines separaten Befestigungselements (61;161) am Grundkörper (30;130) befestigt ist.

5

9. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 5 bis 8, dadurch gekennzeichnet, daß der der Vertiefung (440) gegenüberliegende Raum (466) der Membran (452) mit einem zwischen dem Halteelement (454) und dem Grundkörper (430) begrenzten Raum (482) verbunden ist, der wiederum über eine Öffnung (486) im Grundkörper (430) mit dem Vorratsbehälter (12) verbunden ist.

15

10. Vorrichtung nach einem der vorstehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß der Druckraum (40;140;440) des Druckreglers über den Stutzen (45; 145) mit wenigstens einer Strahlpumpe (90; 98) verbindbar ist, die über den Druckregler abströmenden Kraftstoff in ein Reservoir (16) fördert, aus dem die Förderpumpe (14) ansaugt.

25

30

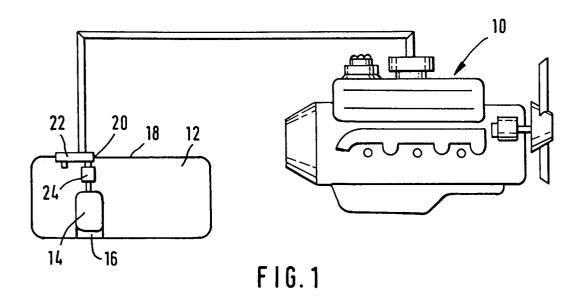
35

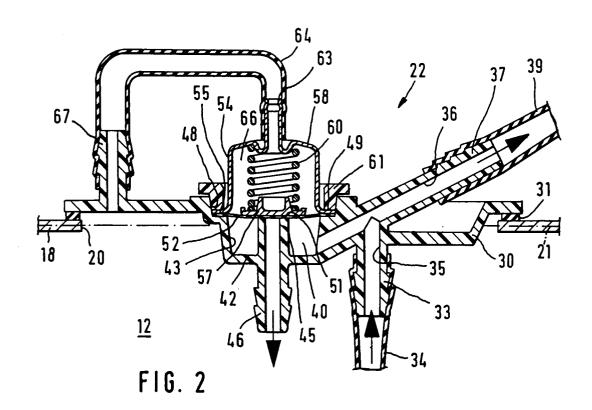
40

45

50

55





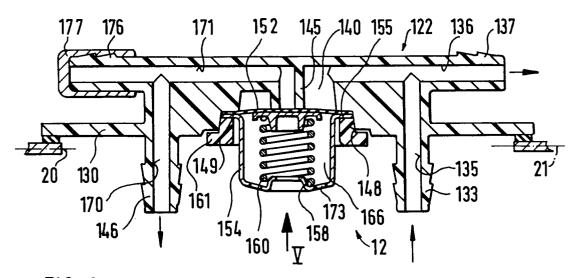
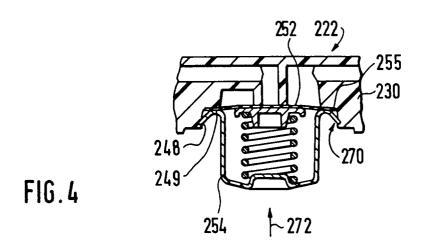
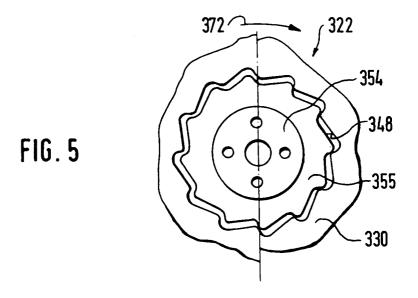
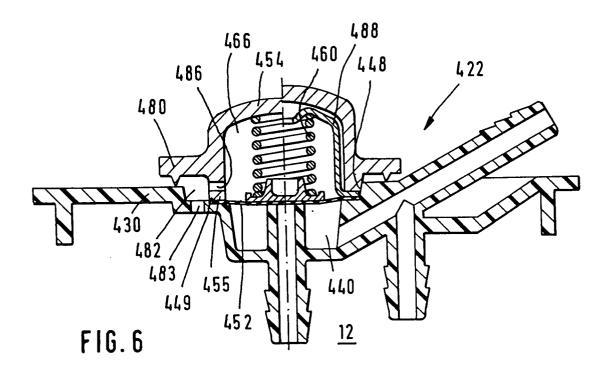
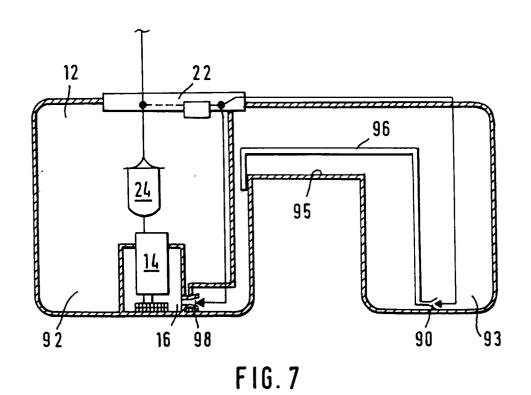


FIG. 3









EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE				
Kategorie	Kennzeichnung des Dokuments mit Angabe, soweit erforderlich, der maßgeblichen Teile		Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int.CL6)
A	EP-A-O 491 522 (PAF * Zusammenfassung ? * Spalte 4, Zeile 8 * Spalte 4, Zeile 8 * Spalte 5, Zeile 8 * Spalte 6, Zeile 8 Abbildungen 1,3,4	% - Zeile 22 * 38 - Zeile 44 * 22 - Spalte 6, Zeile 8 12 - Zeile 19;	1	F02M37/10 B60K15/01
A	DE-A-41 23 367 (MAC * Spalte 2, Zeile 2 * Spalte 2, Zeile 3 * Spalte 2, Zeile 3 1 *	1 - Zeile 10 *	g 10	
A	US-A-5 148 792 (TUC * Spalte 3, Zeile 3 * Spalte 3, Zeile 3 2 *		g 1	
A	US-A-5 195 494 (TUC * Spalte 3, Zeile 5 * Spalte 3, Zeile 2 * Spalte 3, Zeile 4 1 *	9 - Žeile 13 *	g 1	RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int.CI.6) FO2M B60K
P,A	DE-A-44 00 213 (WAL * Spalte 2, Zeile 3 * Spalte 2, Zeile 3 * Spalte 2, Zeile 6 * Spalte 3, Zeile 3 2 *	l7 - Zeile 21 *	1 *	
A	US-A-4 694 857 (HAF	RRIS)		
Der vo	rliegende Recherchenbericht wur	de für alle Patentansprüche erstellt		
	Recherchenort	Abschlußdatum der Recherche	T	Pritier
	DEN HAAG	21.April 1995	Jor	ris, J
X : von Y : von and A : tecl O : nic	KATEGORIE DER GENANNTEN I besonderer Bedeutung allein betrach besonderer Bedeutung in Verbindun; eren Veröffentlichung derselben Kate nologischer Hintergrund htschriftliche Offenbarung schenliteratur	E: älteres Patent nach dem Ann g mit einer D: in der Anmeld egorie L: aus andern Gr	lokument, das jedo neldedatum veröffe ung angeführtes D ünden angeführtes	ntlicht worden ist okument

EPO FORM 1503 03.82 (P04C03)